

# ATTRACTION

(Translation – Original, French version, next page)

March 18, 2002

TO WHOM IT MAY CONCERN

**Subject: Letter of references**

Sir,  
Madam,

The present is to confirm that Mrs. Thérèse Vanasse, *C. Adm.* was twice mandated to work as a consultant for the ATTRACTION INC. company since the month of May 2001, and this mandate was mainly in the area of customs, importation / exportation, transportation, applicable laws and regulations, etc. The first mandate that we gave her was to provide us with a diagnostic on *Customs compliance in Canada and the United States*, including NAFTA, along with recommendations, while the second mandate was primarily the implementing of these recommendations and training.

The training skills, expertise, communication and leadership ability that Mrs. Vanasse demonstrated led to the conscientious involvement of the entire staff targeted by the project, and this, consequently, resulted in the group developing a better understanding of the problems and identifying the proper set of solutions to immediately put into practice.

In summary, the interest that Mrs. Vanasse brings to the profession and the quality of work she achieved at ATTRACTION INC. reinforced our satisfaction, and this is why we strongly recommend that you use her services.

Sir, Madam, please accept our kindest regards.

Roger Robert  
Financial Director



Le 18 mars 2002

À QUI DE DROIT

**Objet : Lettre de références**

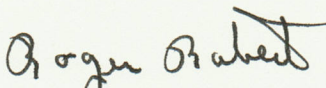
Madame,  
Monsieur,

La présente est pour confirmer que M<sup>me</sup> Thérèse Vanasse, ADM. A. a été mandatée à deux reprises pour travailler à titre de consultante pour l'entreprise ATTRACTION INC. depuis le mois de mai 2001 et ce, principalement dans le domaine de la douane, de l'import/export, le transport, les lois applicables, etc. En effet, le premier mandat que nous lui avons confié en fut un de diagnostic sur la *Conformité douanière au Canada et aux États-Unis* incluant l'ALÉNA et de recommandations alors que le second mandat s'est avéré être principalement l'implantation des recommandations et de la formation.

La formation, l'expertise, les aptitudes de communication et le leadership dont M<sup>me</sup> Vanasse a fait preuve ont eu pour effet d'impliquer consciencieusement tout le personnel visé par le projet et par le fait même, d'amener le groupe à bien comprendre et à cerner des pistes solutions à mettre immédiatement en pratique.

Bref, l'intérêt que M<sup>me</sup> Vanasse porte à la profession et la qualité du travail qu'elle a accompli chez ATTRACTION INC. confirment notre satisfaction et c'est la raison pour laquelle nous vous recommandons fortement d'utiliser ses services.

Veillez accepter, Madame, Monsieur, nos salutations distinguées.

  
Roger Robert  
Directeur financier

**ATTRACTION INC.**  
672, rue du Parc  
Lac-Drolet (Québec)  
Canada G0Y 1C0  
Tél.: (819) 549-2477  
Fax.: (819) 549-2734  
[www.attraction.com](http://www.attraction.com)

